

# Premio internazionale di poesia e fotografia

Presidente poesia  
Prof. Andrea Toschi

Presidente fotografia  
Marco Girolami

## Immagini ed Emozioni del Natale

 **Atelier**  
associazione  
arte cultura turismo arona  
[www.atelieraronna.com](http://www.atelieraronna.com)

scadenza 1 febbraio 2013

in collaborazione con



[www.deca2.net](http://www.deca2.net)



[www.stylegrafica.com](http://www.stylegrafica.com)



[www.fotoclubaronna.it](http://www.fotoclubaronna.it)

Cso Liberazione, 53 - 28041 ARONA (no)

tel. 0322.09.14.58 e-mail: atelier.arona@libero.it

**Presidente Premio** — **Babbo Natale e Annarita Campolonghi (Presidente Ass. Atelier)**

**Presidente Onorario** — **Dr Andrea Toschi** Laureatosi in filosofia con una tesi di estetica sul linguaggio drammaturgico nel '92, è docente da una ventina d'anni a Milano e provincia. Appassionato di teatro, scrittura drammaturgica e poesia, in questi anni ha tenuto corsi su varie tematiche di ordine estetico, dedicandosi in particolare alle poetiche dell'arte giovanile, al teatro ed ai nuovi linguaggi espressivi.

## Regolamento

1) Possono partecipare tutti i cittadini, ovunque residenti, solo con opere in lingua italiana

2) Ogni concorrente è libero di partecipare ad una o più sezioni

### SEZIONE A - POESIA A TEMA LIBERO

poesia edita/inedita anche già partecipante e/o vincitrice di premi - inviare fino a 3 componimenti, ognuno non superiore a trenta versi

### SEZIONE B - POESIA IMMAGINI ED EMOZIONI DEL NATALE - DEDICA AL NATALE

poesia edita/inedita anche già partecipante e/o vincitrice di premi - inviare fino a 3 componimenti, ognuno non superiore a trenta versi

3) Ogni elaborato deve essere inviato, in cinque copie, di cui una sola firmata, recando il nome, cognome, e la sezione a cui si intende partecipare. Per le Opere inedite è necessario aggiungere la dichiarazione, firmata dall'Autore, che ne confermi la paternità.

4) Quota di partecipazione: è prevista una quota di partecipazione (a copertura delle spese di organizzazione, segreteria e promozione) di € 20,00 (venti/00) per una sezione a scelta, € 35,00 (trentacinque/00) per tutte e due le sezioni. Le opere non accompagnate dalla quota di partecipazione non verranno giudicate

5) Il plico con gli elaborati deve essere inviato entro e non oltre il **1 FEBBRAIO 2013** (farà fede il timbro postale di partenza) alla Segreteria di Associazione Atelier, arte, cultura e turismo - Via Martiri della Libertà, 36 - 28041 ARONA (no). Il plico deve contenere anche la scheda di partecipazione debitamente compilata e il pagamento della quota di partecipazione che potrà essere effettuato nelle seguenti modalità: contanti, assegno, vaglia intestato a Associazione Atelier arte, cultura e turismo o con bonifico bancario IBAN: IT 72 V 02008 45131 000101562646.

6) La Giuria il cui giudizio è insindacabile, sarà composta da docenti ed esperti del settore che verranno resi noti in occasione della Cerimonia di premiazione che verrà comunicata in seguito circa il giorno, il luogo e l'ora.

7) Agli Autori non presenti personalmente o per delega alla Cerimonia, i premi ed i diplomi potranno essere spediti, con spese a loro carico, solo se ne faranno espressa richiesta alla Segreteria. La partecipazione implica l'accettazione di tutte le norme del presente regolamento che, in base ad eventuali necessità organizzative, potrà subire variazioni senza in ogni caso alterarne la sostanza.

8) Ogni concorrente all'atto di presentare le proprie opere al concorso, accetta tutte le condizioni del presente regolamento e dichiara a tutti gli effetti di legge di non avere ceduto alcun diritto sulle opere a terzi che possano opporsi o far valere diritti sul loro utilizzo

9) Ogni Autore è responsabile dei contenuti delle opere presentate e ne autorizza la riproduzione su cataloghi, pubblicazioni, CD, DVD (o eventuale materiale digitale) o internet da parte degli Enti patrocinanti comunque senza finalità di lucro e citando sempre il nome dell'autore.

10) Se l'Autore è minorenne, è richiesta in calce alla scheda di adesione anche la firma di un genitore o adulto facente veci, corredata da fotocopia del documento d'identità del medesimo

## Premi

I premi di entrambi le sezioni verranno scelti da Babbo Natale

**Immagini ed Emozioni  
del Natale**

**Premio internazionale di  
poesia e fotografia**



(SCHEDA DI PARTECIPAZIONE)

Nome\* \_\_\_\_\_ Cognome\* \_\_\_\_\_

Via\* \_\_\_\_\_ C.a.p.\* \_\_\_\_\_ Città\* \_\_\_\_\_ Prov.\* \_\_\_\_\_

Telefono \_\_\_\_\_ Cellulare\* \_\_\_\_\_ E-mail\* \_\_\_\_\_

Data e luogo di nascita\* \_\_\_\_\_

Barrare la Sezione o le sezioni a cui si intende partecipare

A  B  FOTOGRAFIA

Come è venuto a conoscenza del premio (nome sito, Facebook, indicare nome di altro) \_\_\_\_\_

I dati personali relativi ai trattamenti in questione potranno essere comunicati a partners che cooperano per la realizzazione di iniziative culturali e promozionali. La sottoscrizione del premio di poesia dell'Associazione Atelier - arte, cultura, turismo è facoltativa ma il conferimento dei dati richiesti nel modulo di adesione è indelungabile condizione per la partecipazione del premio letterario e per usufruire dei servizi ad esso collegati. Le operazioni di trattamento saranno effettuate principalmente dai responsabili e dagli incaricati dell'Associazione Atelier - arte, cultura, turismo nominati come tali ai sensi dell'articolo 13 del D.L. gs. 196/2003 - la Informiamo che i dati da lei in dicati saranno trattati principalmente con strumenti elettronici ed informatizzati sia su supporti informatici che su supporti cartacei nel rispetto delle misure minime della sicurezza ai sensi del disciplinare tecnico in materia. I dati vengono raccolti ai fini di consentire la realizzazione di iniziative culturali e promozionali specifiche ed esclusive dell'Associazione Atelier - arte, cultura, turismo e di portarla tempestivamente informare (anche con mezzi di comunicazione elettronica quali ad esempio posta elettronica e messaggi sms) su tutte le opportunità e i vantaggi collegati alla sottoscrizione di questo modulo. I dati potranno essere utilizzati per la comunicazione di attività culturali, attività promozionali, offerta dei beni e dei servizi, operazioni di concorsi a premi, invio di informazioni commerciali, e per sondaggi di opinione. I dati saranno oggetto di diffusione e, solo per gli aspetti inerenti alle finalità di raccolta, di comunicazione a soggetti individuati e controllati per garantire la privacy, lei potrà in qualsiasi momento esercitare i diritti previsti dall'articolo 7 che le consentono gratuitamente di consultare, modificare, cancellare i suoi dati, opporsi al suo utilizzo per qualsiasi finalità, scrivendo una semplice lettera al titolare dei dati: Associazione Atelier - arte, cultura, turismo C.so Liberazione, 53 - 28041 Arona (NO) formula di consenso ai sensi del D.L. gs. 196/2003, e spedita mediante R.A.R. Il sottoscritto accetta con la presente il regolamento dell'Associazione Atelier - arte, cultura, turismo. Dichiaro inoltre di avere ricevuto l'informativa di cui all'articolo 13 e di acconsentire al trattamento dei propri dati come sopra descritto.

Data \_\_\_\_\_ Firma per accettazione integrale \_\_\_\_\_

Data \_\_\_\_\_ Firma per accettazione integrale di un genitore per gli Under 18 \_\_\_\_\_

**Presidente Premio** \_\_ **Babbo Natale e Annarita Campolongo (Presidente Ass. Atelier)**

**Presidente Onorario** \_\_\_\_\_ **Marco Girolami** Fotografo di fama internazionale. Collabora con grandi agenzie pubblicitarie in Italia e all'estero. Lavoro tra Roma, Milano, Londra, Parigi e New York. Tra i tanti personaggi che ha fotografato includono, Spike Lee, Rob Lowe, Brooke Shields, Ray Liotta, Pedro Almodovar, Roy Scheider. Attualmente continua nella moda, campagne pubblicitarie, ritratti di celebrità e media commerciali.

## Regolamento

- 1) Possono partecipare tutti i cittadini, ovunque residenti, solo con opere in lingua italiana
- 2) Tema del concorso **IMMAGINI ED EMOZIONI DEL NATALE**
- 3) Le fotografie, per essere ammesse, dovranno necessariamente ritrarre luoghi, soggetti e/o oggetti in qualche maniera riconducibili al tema.
- 4) Ogni fotografia dovrà avere un titolo e una breve descrizione illustrante l'inquadratura e l'emozione che ne ha suscitato lo scatto.
- 5) Le foto dovranno essere fornite in formato JPEG, con una dimensione minima di 1600 punti sul lato lungo e 1200 punti sul lato corto (2 Mb). Non saranno ammesse immagini elaborate mediante l'uso di programmi di fotoritocco, al più può essere consentita una leggera correzione dei valori di luminosità e/o di contrasto a insindacabile giudizio dei giurati. Ogni iscritto potrà partecipare con un numero massimo di 5 immagini
- 6) Quota di partecipazione: è prevista una quota di partecipazione (a copertura delle spese di organizzazione, segreteria e promozione) di € 20,00. Le opere non accompagnate dalla quota di partecipazione non verranno giudicate
- 7) Le foto dovranno essere inviate all'indirizzo [fotografia@atelierarona.com](mailto:fotografia@atelierarona.com) singolarmente. Saranno accettate le immagini pervenute entro il **1° FEBBRAIO 2013**. Dovrà essere inviata Scheda di partecipazione (pag.2) debitamente compilata e il pagamento della quota di partecipazione che potrà essere effettuato nelle seguenti modalità: contanti, assegno, vaglia intestato a Associazione Atelier arte, cultura e turismo o con bonifico bancario IBAN: IT 72 V 02008 45131 000101562646 e inviato alla Segreteria di Associazione Atelier, arte, cultura e turismo - Via Martiri della Libertà, 36 - 28041 ARONA (no).
- 8) Il giudizio della giuria è insindacabile, si esprimerà verificando l'attinenza al tema, e valutando sia l'aspetto tecnico che la composizione artistica dell'immagine. La Giuria in collaborazione con Fotoclub Arona che esaminerà le opere fotografiche sarà composta da docenti ed esperti del settore che verranno resi noti in occasione della Cerimonia di premiazione che verrà comunicata in seguito circa il giorno, il luogo e l'ora.
- 9) La partecipazione al concorso comporta automaticamente da parte dell'autore la concessione all'Associazione Atelier del diritto di riproduzione delle fotografie, premiate ed ammesse, sui cataloghi, su altre pubblicazioni cartacee e digitali e sui siti web che abbiano finalità di propagandare la manifestazione e la diffusione della fotografia.
- 10) In base a quanto stabilito dal D. LGS. 196 del 30/6/2003 (Codice in materia di protezione dei dati personali), la partecipazione al concorso comporta, da parte dell'autore, l'autorizzazione al trattamento, con mezzi informatici o meno, dei dati personali ed alla loro utilizzazione da parte dell'Associazione Atelier e/o di terzi, da queste incaricati, per lo svolgimento degli adempimenti inerenti al concorso e degli scopi associativi e/o federativi.
- 11) In caso di pubblicazione o utilizzo di immagini ritraenti persone riconoscibili dovrà essere tenuto in debito conto quanto previsto dalle leggi sui diritti d'autore (Legge 22 aprile 1941 n. 633) ed in particolare dei seguenti punti :
  - Art.96) Il ritratto di una persona non può essere esposto, riprodotto o messo in commercio senza il consenso di questa, salve le disposizioni dell'articolo seguente. Dopo la morte della persona ritratta, si applicano le disposizioni del II,III, e IV comma dell'articolo 93.
  - Art.97) Non occorre il consenso di una persona ritratta quando la riproduzione di un'immagine è giustificata dalla notorietà o dall'ufficio pubblico coperto, da necessità di giustizia o di polizia, da scopi scientifici, didattici o culturali, o quando la riproduzione è collegata a fatti, avvenimenti, cerimonie di interesse pubblico o svoltisi in pubblico. Il ritratto non può tuttavia essere esposto o messo in commercio quando l'esposizione o messa in commercio rechi pregiudizio all'onore, alla reputazione od anche al decoro della persona ritratta.
  - Art.98) Salvo patto contrario, il ritratto fotografico eseguito su commissione può, dalla persona fotografata, o dai suoi successori o aventi causa, essere pubblicato, riprodotto o fatto riprodurre senza il consenso del fotografo, salvo pagamento a favore di quest'ultimo di un equo corrispettivo. Il nome del fotografo, allorché figurì sulla fotografia originaria, deve essere indicato.

## Premi

I premi di entrambi le sezioni verranno scelti da Babbo Natale